



Briselē, 2025. gada 13. februārī  
(OR. en)

6215/25

---

---

**Starpiestāžu lieta:  
2024/0249(COD)**

---

---

**VOTE 4  
INF 14  
PUBLIC 4  
CODEC 131**

## **PIEZĪME**

---

Temats: – Balsojuma rezultāts  
– EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA, ar ko groza Regulu (ES) 2023/1115 attiecībā uz noteikumiem par piemērošanas dienu  
= leģislatīvā akta pieņemšana  
= iznākums rakstiskajai procedūrai, kas pabeigta 2024. gada 18. decembrī

---

Rezultāts balsojumam par minēto leģislatīvo aktu ir pievienots šīs piezīmes 1. pielikumā.

Atsauces dokuments:

PE-CONS 98/24

Pastāvīgo pārstāvju komitejas lēmuma izmantot rakstisko procedūru datums:  
2024. gada 11. decembris.

Paziņojumi un/vai balsojuma skaidrojumi ir izklāstīti šīs piezīmes 2. pielikumā.

---



## General Secretariat of the Council

Institution: **Council of the European Union**  
 Session:  
 Configuration:  
 Item: **2024/0249(COD)** (Document: **98/24**)  
 Voting Rule: **qualified majority**  
 Subject: **REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL amending Regulation (EU) 2023/1115 as regards provisions relating to the date of application**

Vote	Members	Population (%)
Yes	27	100%
No	0	0%
Abstain	0	0%
Not participating	0	
Total	27	

Sitting date: **18/12/2024**

Final result



Member State	Population (%)**	Vote	Member State	Population (%)**	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,61		LIETUVA	0,63	
БЪЛГАРИЯ	1,44		LUXEMBOURG	0,15	
ČESKO	2,40		MAGYARORSZÁG	2,13	
DANMARK	1,31		MALTA	0,12	
DEUTSCHLAND	18,72		NEDERLAND	3,99	
EESTI	0,30		ÖSTERREICH	2,02	
ÉIRE/IRELAND	1,15		POLSKA	8,37	
ΕΛΛΑΔΑ	2,31		PORTUGAL	2,33	
ESPAÑA	10,67		ROMÂNIA	4,23	
FRANCE	15,11		SLOVENIJA	0,47	
HRVATSKA	0,85		SLOVENSKO	1,21	
ITALIA	13,25		SUOMI/FINLAND	1,24	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20		SVERIGE	2,34	
LATVIJA	0,42				

\* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population.

\*\* Indicative percentage of the population of the Union (%). The qualified majority is calculated in accordance with the population figures adapted each year.

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>

### **Austrijas paziņojums**

Austrija atbalsta ES Atmežošanas regulas (*EUDR*) vispārējos mērķus – apturēt atmežošanu un meža degradāciju visā pasaulē. Šie mērķi jāsasniedz ar samērīgiem un efektīviem pasākumiem, koncentrējot resursus un izpildes panākšanas centienus uz reģioniem, kuros faktiski notiek atmežošana. Tādējādi tiktu radīts minimāls administratīvais slogs gan uzņēmumiem, gan iestādēm, un tas jo īpaši jāattiecinā uz valstīm ar zemu atmežošanas risku, vienlaikus nodrošinot juridisko noteiktību visiem vērtības ķēdes dalībniekiem. Tāpēc Austrija bija viena no pirmajām, kas aicināja atlikt *EUDR* piemērošanas dienu, un tā atsauca uz savu piezīmi, kas 2024. gada 26. martā Lauksaimniecības un zivsaimniecības padomei tika iesniegta sadaļā “Citi jautājumi”.

Austrija atzinīgi vērtē to, ka bija iespējams panākt vienošanos, kas paredz par vienu gadu atlikt *EUDR* piemērošanas dienu, kā arī to, ka ir paredzēta pārskatīšana, ko līdz 2028. gada jūnijam veiks Komisija, lai analizētu papildu pasākumus administratīvā sloga vienkāršošanai un samazināšanai, un tāpēc tā balsojumā atbalstīs šo tekstu. Vienlaikus Austrija pauž nožēlu, ka nebija pietiekami daudz laika apspriest turpmākus administratīvus vienkāršojumus. Pagarinātajā pārejas periodā jāturpina darbs, lai uzlabotu un izstrādātu vienkāršu un praktisku risinājumu regulas īstenošanai, jo īpaši ņemot vērā MVU un nodrošinot vienlīdzīgus konkurences apstākļus. Ir jānovērš negodīgi konkurences apstākļi Eiropas uzņēmumiem, jo īpaši izmantojot labi funkcionējošu *EUDR* informācijas sistēmu, kas ir pielāgota uzņēmumu vajadzībām visā vērtības ķēdē.

Austrija aicina Komisiju ciešā sadarbībā ar dalībvalstīm un ekonomikas nozarēm, ko ietekmē *EUDR*, turpināt uzlabot bieži uzdotos jautājumus un pamatnostādnes.

## Zviedrijas paziņojums

Kopš regulas pieņemšanas Zviedrija ir devusi ieguldījumu gan formālajā, gan neformālajā darbā pie daudzo neskaidrību novēršanas. Ņemot vērā atlikušās neskaidrības, Zviedrija kopš 2024. gada februāra ir lūgusi atlikt piemērošanas dienu, lai nodrošinātu juridiskām un fiziskām personām sakārtotu un juridiski noteiktu īstenošanu. Zviedrija uzskata, ka Komisijas ierosinātā atlikšana par 12 mēnešiem nav pietiekama, jo īpaši attiecībā uz mazajām saimniecībām trešās valstīs. Arī Komisijas informācijas sistēmai efektīvi jādarbojas savlaicīgi pirms regulas piemērošanas sākuma, lai uzņēmumi varētu pielāgot savas darbības. Turklāt Komisijas pamatnostādņu dokuments un jaunie bieži uzdotie jautājumi rada vēl papildu neskaidrības, kuras jānovērš savlaicīgi pirms regulas piemērošanas sākuma.

Zviedrija uzskata, ka noteikumi ir jāvienkāršo, un uzskata, ka Komisijai jāveic turpmāka rīcība, lai mazinātu administratīvo slogu uzņēmumiem. Zviedrija pauž gandarījumu par to, ka arī Eiropas Parlamentam, šķiet, ir tāds pats viedoklis. Izmaiņas jāveic, pamatojoties uz priekšlikumiem, kuriem ir veikts ietekmes novērtējums un kuri nekropļo konkurenci un neriskē novest pie neobjektivitātes. Kopumā problēma joprojām ir tāda, ka regulas dēļ uzņēmumi saskaras ar nesamērīgu lielu administratīvo slogu, lai izvairītos no nesamērīgi smagām sankcijām vai nesamērīgi negatīvām ekonomiskām sekām. Regulas noteikumiem un tās piemērošanai jābūt samērīgākai gan administratīvā sloga, gan sodu ziņā, tostarp attiecībā uz tādu izstrādājumu izņemšanu no tirgus, kurus pārdod nefasētus. Zviedrija joprojām uzskata, ka šaurāka un funkcionālāka regula dotu lielāku ieguldījumu ilgtspējīgā globālajā attīstībā. Tomēr, tā kā ierosinātais laika grafiks ir labāks nekā pašreizējā situācija, Zviedrija atbalsta piemērošanas atlikšanu. Zviedrija atzinīgi vērtē Komisijas apņemšanos mazināt administratīvos slogus, kas tika pausta saistībā ar dialogu, un mudina Komisiju darīt visu iespējamo esošās regulas ietvaros un pirms 2028. gada veikt pārskatīšanu nolūkā vienkāršot tiesisko regulējumu. Šādā pārskatīšanā būtu arī jāizskata iespēja veikt turpmākus vienkāršojumus attiecībā uz pirmprecēm un izstrādājumiem no tām valstīm vai valstu daļām, kurās ir zems atmežošanas un meža degradācijas risks.

## Komisijas paziņojums

Komisija joprojām ir apņēmības pilna, samazinot administratīvās prasības un likvidējot nevajadzīgu birokrātisko nastu, mazināt uzņēmumu slogu

Lai to panāktu saistībā ar Regulu (ES) 2023/1115, Komisija pilnīgā saskaņībā ar regulas mērķiem sniegs papildu skaidrojumus un pētīs vēl citas vienkāršošanas iespējas, kā arī racionalizēs ziņošanas un dokumentēšanas pienākumus, tiecoties tos samazināt līdz nepieciešamajam minimumam. Tālab, lai pievērstos šiem problēmjaudājumiem, Komisija publicēs pamatnostādņu un bieži uzdoto jautājumu atjauninājumu. Vēl Komisija turpinās uz ieinteresēto personu un dalībvalstu atsauksmēm reaģēt, palīdzot tirgotājiem un tirgus dalībniekiem īstenot regulu, jo īpaši pienākumu iesniegt pienācīgas pārbaudes paziņojumus visā vērtības ķēdē.

Lai tirgotāji un tirgus dalībnieki sadarbībā ar kompetentajām iestādēm varētu izpildīt regulas prasības, Komisija par prioritāti nosaka informācijas sistēmas darbības uzsākšanu. Lai tirgus dalībniekiem, tirgotājiem, ražotājvalstīm un kompetentajām iestādēm sagādātu paredzamību regulas piemērošanā, svarīga ir arī iedalīšana riska kategorijās, kuru veic pēc salīdzinošās novērtēšanas. Komisija ir stingri apņēmusies panākt, lai gan informācijas sistēma, gan priekšlikums par riska klasifikāciju būtu pieejams pēc iespējas drīzāk, bet ne vēlāk kā sešus mēnešus pirms regulas piemērošanas sākuma.

Attiecībā uz regulas vispārējo pārskatīšanu, kas gaidāma ne vēlāk kā 2028. gada 30. jūnijā, jānorāda, ka Komisija, attiecīgā gadījumā pamatojoties uz ietekmes novērtējumu, analizēs papildu pasākumus, kā panākt vienkāršošanu un mazināt administratīvo slogu. Šī analīze ietvers vajadzību un iespējamību atvieglot prasības, kas piemērojamas attiecībā uz sagādi no valstīm un to daļām, kuras sasniegušas ar regulas mērķiem saskaņīgus pozitīvus rezultātus.